

## LA MOTION D'INITIATIVE PARLEMENTAIRE

**M. Stan J. Hovdebo (Prince-Albert):** Monsieur le Président, comme le ministre est peu disposé à présenter un projet de loi pour éliminer les taxes sur les carburants utilisés dans les exploitations agricoles, appuiera-t-il ma motion d'initiative parlementaire demandant au gouvernement de faire exactement cela?

**M. Blackburn (Brant):** Épargnez votre voix et dites oui.

**L'hon. John Wise (ministre de l'Agriculture):** Ma brève réponse à cette question sera non, monsieur le Président.

\* \* \*

## L'INDUSTRIE AUTOMOBILE

## LES PROJETS D'INVESTISSEMENT DE LA SOCIÉTÉ GENERAL MOTORS

**M. Joe Reid (St. Catharines):** Monsieur le Président, ma question s'adresse au ministre de l'Expansion industrielle régionale.

On nous apprend que la société General Motors va consacrer deux milliards de dollars à automatiser et à améliorer son usine de montage d'Oshawa.

**M. Broadbent:** Plus que deux milliards de dollars.

**M. Reid:** Comme les emplois dans l'industrie automobile sont surtout concentrés dans le secteur de la fabrication des pièces d'automobile, quel sera la proportion du contenu canadien des pièces utilisées par cette usine de montage?

**L'hon. Sinclair Stevens (ministre de l'Expansion industrielle régionale):** Monsieur le Président, le député a parfaitement raison. La société General Motors se propose de faire une annonce à la fin du mois. La teneur en sera très optimiste. Il sera question de l'investissement de centaines de millions de dollars au Canada.

Je tiens à assurer au député que cet investissement pourrait avoir des retombées dans sa circonscription, ce dont je serai très heureux.

\* \* \*

## LES AFFAIRES INDIENNES

## LE LOGEMENT DANS LES RÉSERVES

**M. Keith Penner (Cochrane-Supérieur):** Monsieur le Président, j'ai une question à poser au ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien. Connaît-il le point de vue exprimé dans le rapport du groupe de travail sur les Indiens et les autochtones, à l'effet que les programmes gouvernementaux de logement ne doivent pas avoir pour but d'encourager les Indiens à continuer de vivre dans leurs localités?

Le ministre pense-t-il que les populations indiennes doivent être chassées de leurs localités et attirées dans les villes, où leurs possibilités d'emploi sont pour ainsi dire inexistantes et où un logement adéquat et abordable leur est pour ainsi dire inaccessible?

**L'hon. David Crombie (ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien):** Monsieur le Président, le député voudra

## Questions orales

sans doute relire ce chapitre pour en examiner le contexte. Ceci dit, je pense que le député sait qu'il aura la possibilité d'exprimer son point de vue au comité lorsque la question sera examinée.

## LE POINT DE VUE DU GROUPE DE TRAVAIL

**M. Keith Penner (Cochrane-Supérieur):** Monsieur le Président, ce qui m'intéresse c'est l'opinion du ministre. C'est lui qui en est chargé.

Est-ce qu'il se range au point de vue du groupe de travail voulant que les collectivités indiennes isolées doivent se contenter de logements de qualité inférieure?

**L'hon. David Crombie (ministre des Affaires indiennes et du Nord canadien):** Monsieur le Président, le député doit savoir que pour le ministre responsable, rien de ce qui présente une qualité inférieure ne doit satisfaire les populations indiennes.

\* \* \*

## LE COMMERCE EXTÉRIEUR

## LES EXPORTATIONS DE BOIS—LE PROJET DE LOI AMÉRICAIN

**M. Svend J. Robinson (Burnaby):** Monsieur le Président, ma question s'adresse au ministre chargé des Forêts. Comme il le sait, le projet de loi Gibbons est maintenant à l'étude au Congrès des États-Unis et il y a de bonnes chances qu'il soit adopté avant l'été.

Cette mesure aurait des effets dévastateurs sur bon nombre de localités de la Colombie-Britannique et plus particulièrement sur des centaines de milliers de travailleurs de l'industrie forestière qui font partie du Syndicat international des travailleurs du bois d'Amérique et d'autres syndicats forestiers. Quand le ministre appuiera-t-il l'industrie forestière de la Colombie-Britannique et fera-t-il preuve de leadership afin de préserver aux États-Unis les débouchés des exportations canadiennes de résineux?

**L'hon. Gerald S. Merrithew (ministre d'État (Forêts)):** Monsieur le Président, j'ignore où le député était passé. Il sait fort bien que, la semaine dernière encore, nos représentants ont eu des entretiens avec les représentants du gouvernement des États-Unis. Il y aura une autre réunion au milieu d'avril. Nous travaillons de concert avec les gouvernements des provinces, l'industrie et les syndicats à propos de cette question depuis des mois.

● (1450)

## LES ENTRETIENS DU PREMIER MINISTRE AVEC LE PRÉSIDENT DES ÉTATS-UNIS

**M. Svend J. Robinson (Burnaby):** Monsieur le Président, vu l'importance fondamentale de la question pour les travailleurs de l'industrie forestière de la Colombie-Britannique et de tout le Canada, le ministre garantira-t-il à la Chambre et aux Canadiens que le premier ministre abordera directement la question avec le président des États-Unis pendant les prochaines rencontres au sommet à Washington?